|  |  |
| --- | --- |
| الاتحـــاد الدولــــي للاتصــــالات | sigleITU |

|  |
| --- |
| *مكتب الاتصالات الراديوية (فاكس مباشر رقم (+41 22 730 57 85* |

|  |  |
| --- | --- |
| الرسالة المعممة **CR/321** | 14 ديسمبر 2010 |

**إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد الدولي للاتصالات**

**الموضوع:** تحسين النفاذ إلى المعلومات المقدمة والمنشورة بموجب التذييل **30B** من لوائح الراديو

**إلى المدير العام**

حضرة السيد الفاضل، السيدة الفاضلة،

تحية طيبة وبعد،

1 يسرّ مكتب الاتصالات الراديوية أن يحيط الإدارات علماً أنه أدخل تحسينات على نفاذ الإدارات إلى البيانات التقنية والتنظيمية المقدمة والمنشورة بموجب التذييل **30B**. إذ أصبح النفاذ إلى البيانات المتعلقة بالتبليغ المقدمة والمنشورة بموجب المادة 8 من التذييل **30B** أكثر سهولة باستعمال نفس البرمجيات وقواعد البيانات المتاحة سابقاً فيما يتعلق بالبيانات المقدمة بموجب المادة 6 من هذا التذييل. وإضافة إلى ذلك، ستصبح البيانات المقدمة والمنشورة بموجب المادتين 6 و8 من هذا التذييل متاحة أيضاً للاستعلام من خلال الموقع الإلكتروني لقاعدة بيانات أنظمة الشبكات الفضائية (SNS): ITU-R SNS-on-line (<http://www.itu.int/sns/plans.html>، و<http://www.itu.int/sns/res49.html>، و<http://www.itu.int/sns/diligsum.html>، و<http://www.itu.int/sns/specquery.html> – حساب خدمة تبادل معلومات الاتصالات مطلوب للاستفسار والنفاذ إلى البيانات).

2 وبغية تحقيق هذا التحسين، قام المكتب بإدراج البيانات التقنية والتنظيمية المقدمة والمنشورة بموجب المادة 8 من التذييل **30B** في قاعدة البيانات AP30B (القائمة على بنية النظام (SNS. وتحتوي قاعدة البيانات هذه بالفعل على بيانات خطة الخدمة الثابتة الساتلية (FSS) والبيانات المنشورة بموجب المادتين 6 و7 من التذييل **30B**، والبيانات المنشورة بموجب القرار **49** فيما يتعلق ببطاقات التبليغ المقدمة بموجب التذييل **30B** وستتضمن الآن جميع البيانات التقنية والتنظيمية المتصلة بإجراءات التذييل **30B**. وسيصبح إدراج البيانات المقدمة بموجب المادة 8 من التذييل **30B** في الملف 30B\_xxxx.mdb file (MS-Access container) الوارد في القرص المدمج للنشرة الإعلامية الدولية للترددات (الخدمات الفضائية) (path: \Data\SpacePlans\AP30B\) ساري المفعول اعتباراً من صدور النشرة الإعلامية الدولية للترددات رقم 2686 بتاريخ 25 يناير 2011. كما يمكن ﺗﻨﺰيل قاعدة البيانات هذه من الموقع الإلكتروني التالي: <http://www.itu.int/ITU-R/space/plans/ap30b/index.html>.

3 ونتيجة لما ذكر أعلاه، كان من الضروري إدخال تغييرات على بعض البيانات التي يعالجها المكتب  
(ntc\_id, provision code…) وذلك فيما يتعلق بعشر شبكات مسجلة في السجل الأساسي الدولي للترددات بموجب المادة **11** من لوائح الراديو قبل المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2003. وستنشر التفاصيل المتعلقة بهذه التغييرات في الجزء IS من النشرة الإعلامية الدولية للترددات رقم 2686 المؤرخة 25 يناير 2011.

4 وعلى غرار بيانات الشبكات الساتلية المقدمة بموجب التذييلين **30** و**30A** وبموجب المادتين **9** و**11** من لوائح الراديو أيضاً، يمكن الاطلاع على البيانات التقنية والتنظيمية المقدمة بموجب التذييل **30B** اعتباراً من 25 يناير 2011 من خلال الموقع الإلكتروني لقطاع الاتصالات الراديوية الخاص بأنظمة الشبكات الفضائية: SNS-on-line (<http://www.itu.int/sns/>) بالإضافة إلى استعمال تطبيقات البرمجيات الخاصة بالمكتب SpaceQry و SpacePubوSpaceCap. ويقدم هذا الموقع الإلكتروني نفاذاً مباشراً على الخط إلى بيانات أنظمة الشبكات الفضائية (SNS) دون الحاجة إلى ﺗﻨﺰيل ملفات "MS-Access containers" للمستعملين الذين لديهم حساب في خدمة تبادل معلومات الاتصالات. وهكذا، اعتباراً من 25 يناير 2011، ستصبح جميع البيانات المقدمة بموجب التذييل **30B** في الجزء A من الموقع الإلكتروني SNL-on-line متاحة في الوصلة الإلكترونية الرئيسية (<http://www.itu.int/snl/freqtab_snl.html>) وستلغى الوصلة الإلكترونية الخاصة بالمادتين 6 و7 من التذييل **30B**.

5 ويرجو مكتب الاتصالات الراديوية أن تكون المعلومات المقدمة في هذه الرسالة المعممة مفيدة لإدارتكم ويبقى رهن إشارتكم لتقديم أي معلومات إضافية قد تحتاجون إليها.

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

فاليري. تيموفيف  
مدير مكتب الاتصالات الراديوية

**التوزيع:**

- إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد

- أعضاء لجنة لوائح الراديو